

**Vivir la transformación:  
Porque el anhelo ardiente de la creación es el  
aguardar la manifestación de los hijos de Dios.  
(Romanos 8:19)**



**Libro de estudio para la Reunion  
Plenaria Mundial del CMCA en Perú,  
enero de 2016**



En enero de 2016 Amigos y Amigas de todo el mundo se reunirán en Pisac, Perú para la Reunión Plenaria Mundial del Comité Mundial de Consulta de los Amigos. Esta reunión (anteriormente la reunión internacional de representantes o la trienal del CMCA cuando se celebraba cada tres años) es una reunión para los representantes de todas las cuatro secciones del CMCA para atender a los negocios del CMCA y está envuelta en un ambiente de adoración y hermandad con Amigos de todo el mundo. Todas las Juntas Anuales y otros órganos afiliados al CMCA están invitados a mandar representantes.

El tema de la reunión es ‘Vivir la transformación: Porque el anhelo ardiente de la creación es el aguardar la manifestación de los hijos de Dios.’ Esto es del capítulo ocho de Romanos, versículo 19. Esperamos que este tema cobre vida en las sesiones de adoración, en los grupos de base y en las cuatro consultas que se llevarán a cabo durante la Reunión Plenaria Mundial al explorar lo que significa ser miembro de la Sociedad Religiosa de los Amigos mundial, y para descubrir cómo somos llamados a la transformación en nuestras vidas y para el mundo.

### **¿Cómo usar este libro de estudio?**

Este libro examina cuatro elementos del tema de la Reunión Plenaria Mundial ‘Vivir la transformación: Porque el anhelo ardiente de la creación es el aguardar la manifestación de los hijos de Dios.’ Estos son

- Vivir la transformación
- El anhelo ardiente
- La manifestación
- Los hijos de Dios

Exploramos cada uno de estos elementos por medio de pasajes de la Biblia, especialmente de Romanos 8, inspiración para nuestro tema, y de otras escrituras cuáqueras. Hemos buscado la inspiración de los cuáqueros del siglo XVII que cuentan cómo sus vidas se vieron transformadas por encuentros directos con Dios. Compartimos los Consejos y Cuestionamientos y otros fragmentos de los libros de disciplina de diferentes Juntas Anuales e Iglesias Cuáqueras para ayudarnos a centrarnos en cómo podemos vivir nuestra fe cuáquera en el mundo. La Reunión Plenaria tendrá un enfoque principal en la juventud, con la asistencia de muchos Amigos y Amigas Jóvenes y por esto incluimos las experiencias y reflexiones de Jóvenes Cuáqueros de todo el mundo con extractos del libro *El Espíritu se levanta*. Las preguntas en cada sección pueden ser de ayuda al considerar y reflexionar individualmente o con otros hermanos/as. Al seleccionar los extractos hemos elegido muchos que se encuentran en línea y que también son disponibles en español además del inglés. Les invitamos a considerar qué otras fuentes nos puedan inspirar a explorar el tema. Si posible tráiganlas a Pisac para compartir en sus grupos de base.

## Vivir la Transformación



©Erik Dries 2015

Había un hombre de los fariseos que se llamaba Nicodemo, un principal entre los judíos. Este vino a Jesús de noche, y le dijo: Rabí, sabemos que has venido de Dios como maestro; porque nadie puede hacer estas señales que tú haces, si no está Dios con él. Respondió Jesús y le dijo: De cierto, de cierto te digo, que el que no naciere de nuevo, no puede ver el reino de Dios. Nicodemo le dijo: ¿Cómo puede un hombre nacer siendo viejo? ¿Puede acaso entrar por segunda vez en el vientre de su madre, y nacer?

Respondió Jesús: De cierto, de cierto te digo, que el que no naciere de agua y del Espíritu, no puede entrar en el reino de Dios. Lo que es nacido de la carne, carne es; y lo que es nacido del Espíritu, espíritu es.

No te maravilles de que te dije: Os es necesario nacer de nuevo.

El viento sopla de donde quiere, y oyes su sonido; mas ni sabes de dónde viene, ni a dónde va; así es todo aquel que es nacido del Espíritu. **Juan 3:1-8**

Así que, hermanos, os ruego por las misericordias de Dios, que presentéis vuestros cuerpos en sacrificio vivo, santo, agradable a Dios, que es vuestro culto racional. No os conforméis a este siglo, sino transformaos por medio de la renovación de vuestro entendimiento, para que comprobéis cuál sea la buena voluntad de Dios, agradable y perfecta. **Romanos 12: 1-2**

## **Isaac Pennigton, 1667 – Cuando Vine Sentí la Presencia**

Por fin, después de todas mis vicisitudes, andanzas, y lastimosas faenas me encontré con algunos escritos de esta gente llamada cuáquera. Les eché un vistazo desdeñoso por considerar que no llegaban a esa sabiduría, luz, vida y poder que yo había estado añorando y buscando... Después de largo tiempo me invitaron a escuchar a uno de ellos (cosa que habían hecho a menudo ya que en su tierno amor me tenían lastima sintiendo que a mi me faltaba lo que ellos poseían)... Cuando vine sentí la presencia y el poder del Altísimo entre ellos, y palabras de verdad venidas del Espíritu de verdad llegando a mi corazón y a mi conciencia, abriendo mi condición como en la presencia del Señor. Sí, no solo sentí palabras y demostraciones desde fuera, sino que sentí lo muerto reanimado, la semilla levantada. De modo que, con la certidumbre de luz y la claridad de experiencia verdadera, mi corazón dijo: “Este es El; este es El; no hay otro; Este es el que yo he esperado, y a quien yo he buscado desde mi infancia; El, que siempre estaba cerca de mí, y que a menudo engendraba vida en mi corazón, pero yo no lo conocía sino vagamente, ni sabía como recibirlo, ni como morar con El.” Y así en esta experiencia (al derretirse y quebrantarse mi espíritu), me sentí entregado al Señor para hacerme suyo, tanto al esperar que su Semilla se revelara en mí aun más, y al servirle en la vida y poder de su Semilla.

Si algunos quieren saber con qué yo me he encontrado, les respondo: “Me he encontrado con la Semilla.” Entiende esa palabra y vas a quedar satisfecho y no preguntaras nada más. Me he encontrado con mi Dios, me he encontrado con mi Salvador, y El no ha estado presente en mí sin su Salvación, sino que debajo de sus alas he sentido mi alma ungida por su bálsamo. Me he encontrado con el Padre de la Semilla, y en la Semilla lo he sentido mi Padre; ahí he conocido su naturaleza, su amor, sus compasiones, su ternura, que han derretido, vencido y transformado mi corazón ante El. Me he encontrado con la fe de la Semilla que ha hecho y hace lo que la fe del hombre nunca podría hacer. Me he encontrado con el verdadero Nacer, con el Nacer que es Heredero del Reino y que hereda el Reino. Me he encontrado con el verdadero espíritu de oración y suplica con que se ruega a Dios y con el que se consigue de El lo que nuestra condición necesita, con el alma siempre vuelta hacia El en la voluntad y en el tiempo y por los medios aceptables a El.

¿Qué diré? Me he encontrado con la verdadera paz, la verdadera rectitud, la verdadera santidad, el verdadero descanso del alma, el aposento imperecedero en donde moran los redimidos.

Isaac Penington 19.14 *de Fe y Práctica Cuáquera* de la Junta Annual Británica 2013 traducido por Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry

## **William Penn 1694 — Hombres Cambiados**

Eran hombres cambiados antes de intentar cambiar a otros. Sus corazones estaban tan rasgados como sus vestiduras, y conocían el poder y la obra de Dios sobre sus personas.... Al igual que de gracia recibían del Señor lo que tenían que decir, de gracia lo ministraban a los demás. La tendencia de su ministerio era conversión a Dios, regeneración y santidad; no enfatizaban los

esquemas de doctrinas ni credos verbales ni nuevas formas de adoración, sino el apartar la religión de lo superfluo y reducir la parte ceremonial y formal; enfatizando con ardor la parte sustancial, la parte necesaria y beneficiosa.

1694 Traducción de Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry

Al terminar la reunión caminaron hacia sus carros. Llevado por un impulso Rommel Roberts dijo, 'Toma mi carro, sabes que te han amenazado de muerte y conocen tu carro.' Smuts Ngonyama miró a su compañero, y con una sonrisa de agradecimiento asintió con la cabeza. Intercambiaron las llaves de sus respectivos vehículos, y Smuts se fue primero. Poco después le siguió Rommel, dejando atrás el municipio (asentamiento urbano creado en tiempos del apartheid para gente de raza negra en Sudáfrica) cerca de East London, Sudáfrica. Manejaba, cuando de repente le adelantó un minibús que luego desaceleró. En el retrovisor pudo ver otro minibús acercarse. Y entonces se dio cuenta de un auto sedán a su lado, lleno de hombres armados. Le entró el pánico. 'Ya llegó el momento, me van a matar.' Y luego pensó, 'no quiero morirme lleno de miedo e intolerancia.' Miró por la ventanilla a los ojos del hombre con la escopeta y sonrió. De pronto el hombre le dijo algo al chófer y el carro aceleró haciendo señas a los del minibús y dio la vuelta seguido por los dos minibuses y desaparecieron todos. Rommel paró el auto y se quedó un rato temblando e impactado antes de regresar a su casa.

Al hablar del incidente dijo Rommel, 'Cuando me entró el pánico, de repente me acordé de un drogadicto que venía a sesiones de terapia conmigo hace muchos años. Le había dicho que saliera de paseo, observara su entorno y me comentara lo que había visto al regresar. Me habló de las bellas flores que crecen con gracia y no piden nada, solo ser lo que son. Las pisa la gente, se rompen pero siguen siendo bellas. Rommel explicó 'Tienen gracia, son agraciadas, y de pronto yo quería morirme siendo fiel a mí mismo, no lleno de miedo ni de ira. Quería que este hombre armado entendiera que yo aceptaba lo que él estaba a punto de hacer.'

Historia contada por Rosemary Elliott, Junta Mensual Cabo Oriental, Sudáfrica, *Vivir con Espíritu Audaz: Fe y Práctica Cuáquera de la Junta Anual de África Central y Meridional* 2009, p 80. Traducción de Ruth Homer.

Desde la parte más profunda de nuestro ser, con todas las fuerzas de la Creación, el Espíritu empuja para alcanzar nuestra conciencia y demanda la atención completa por medio de un pulso agitado, la inmovilidad, oscuridad en los ojos, pérdida de oído y ondas de emoción. Estos son el reconocimiento del cuerpo entero del Espíritu que irrumpe en nuestra humanidad y nos agarra por completo en su control. ¿De qué otra manera "aquello que está más allá de toda palabra" podrá comunicarse con nosotros? ¿Y de qué otro modo podríamos responder nosotros?; ¿si no por el cuerpo: en risas, lágrimas, sudor, escalofrío; la barriga en nudos de nervios, la garganta apretada y la boca seca? Si descontáremos esto como una emoción pasajera, negaríamos al Espíritu y le daríamos la espalda a Dios.

De veras sí pasará si no lo reconocemos y así morirá su luz también. Así nos conduce el Espíritu y debemos estar listos para seguir. Hay que abrazar la obra del Espíritu dentro de uno mismo y dentro de los demás, sin tratar de disminuirlo ni controlarlo; y sobre todo, hay que fijarse en los mensajes que se reciben.

– Helen Bayes, 2003 Selección de «*esto podemos decir:*» *Vida, Fe y Pensamiento cuáqueros en Australia*. Traducción de Pablo Stanfield.

## La Vida del Reino

Aquí está lo que sé sobre la vida del reino:

- Es reconocer el espíritu de Cristo infundiéndolo cada momento y, dentro de esa certidumbre, amar y reír y estar de luto y sentir cada cosa, sostenidos en los brazos de Dios.
- Es el estar enterado de tu propia transformación, y verte reorientado hacia más fidelidad, valor e integridad.
- Es aprender a amar sin egoísmo, cosa que es lo que más llena el ser.

Kody Gabriel Hersh, Junta Mensual Miami, Junta Anual del Sureste (FGC-FUM), Estados Unidos, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado la vida del reino)

## Dios Guía mi Vida

Vengo de una familia no cristiana, pero Dios puso en mí la necesidad de asistir a una Iglesia, pues me mostró una vida diferente a la que tenía y desde entonces siento en mí el deseo de buscar al Señor.

Empecé la vida cristiana a los 12 años, hoy tengo 23; y en todo este tiempo hubo veces en las que me alejé del Señor, pero aun así me he dado cuenta de que mi Señor no me ha abandonado.

Sea vuestras costumbres sin avaricia, contentos con lo que tenéis ahora; porque él dijo: no te desamparé, ni te dejaré.

De manera que podemos decir con confianza: “El Señor es mi ayudador; no temeré lo que me pueda hacer el hombre” (Heb. 13:5–6)

Después de tantos tropiezos en mi vida mundana o no cristiana, el Señor me llamó de nuevo a su camino; y yo, muy emocionada y feliz de saber y poder ver el amor de Dios por mí, volví corriendo y sedienta de su palabra. Hasta hoy siento al conocer lo que Dios hace por mí. Porque es ahora cuanto más puedo ver el cuidado de Dios para guiar mi vida y las oportunidades que Él me da para crecer en mi fe y para trabajar por amor a Él en mi Iglesia. En los problemas, aun cuando yo sé que estoy mal y no puedo corregirme, es Él el que me corrige con su palabra, en este caso y en estos tiempos más utilizando a mi maestra de discipulado, y por medio de un libro que para leer compré en la calle y fue de gran apoyo en mi vida.

Ahora sirvo en mi Iglesia; soy maestra de niños, miembro del ministerio de alabanza y secretaria del concilio; me gusta trabajar para el Señor porque yo sé que lo que hago en la Iglesia es de agrado para mi Señor y me gusta hacer de todo lo que se pueda.

Agradezco al Señor por el amor y paciencia que tiene para conmigo y eso me hace feliz. No se imaginan como quisiera saber hacer de todo, para que con todo lo que sepa pueda servir al Señor. ¡¡¡Dios es grande en amor!!! Y yo feliz.

Erika Paula Miranda Gutiérrez, Congregación Cristiana Amigos, Iglesia Nacional Evangélica “Los Amigos” de Bolivia, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado relatos de convencimiento, conversión)

### **De Punto-a-Punto**

Yo solía ir a la “reunión silente” en la parrilla de atrás de la bicicleta de mi papá. Me sentaba en un rincón con lápices marcadores y con libros para trazar de punto-a-punto tratando de colorear entre las líneas sin hacer demasiado ruido. Más tarde, me recuerdo retorciéndome e inquieta en las faldas de las amistosas extrañas, observando las expresiones faciales en el círculo prácticamente silencioso.

Me pregunto cuánto tiempo pasé en ese círculo en los siguientes años, en los diez minutos antes de salir a leer, gritar, cantar y dibujar en el programa infantil. Me pasé ese tiempo haciendo muecas a los otros niños, viendo a los patos por la ventana, contando los diferentes tipos de zapatos, leyendo libros del carrito de la biblioteca, pidiendo perdón por haber entrado con el contrabando de una cucharada de la granola Nutella por error, escuchando duro de veras para ver si Dios me hablaba .

Aún recuerdo el orgullo que sentí la primera vez que me quede sentada todo el tiempo en culto de adoración, y lo nerviosa que estaba la primera vez que hice una lectura.

Ahora, después de diez años de participar en reuniones de adoración cuáquera, me doy cuenta de lo mucho que he cambiado. Aún me acuerdo de cuántas vigas hay en todo el techo del salón de adoración y cuántas barras hay en la ventana, pero ya no podría decir la proporción de zapatos a sandalias, ni cuántas personas tenían los ojos cerrados el domingo anterior.

He estado en unas pocas discusiones acerca de cómo diferentes personas pasan su tiempo durante el culto de adoración, y me han dado sugerencias de cosas que intentar, pero esos diez minutos que tengo dos veces al mes siempre son diferentes. Escucho y reflexiono sobre las lecturas y el ministerio. Respiro profundamente. Admiro la maravillosa naturaleza por la ventana. Doy gracias por las personas que están presentes y pienso en los que no están. Trato de despejar mi mente de las preocupaciones diarias. Trato de concentrarme en mis sentimientos. A veces estoy atenta al tictac del reloj esperando a que esto termine. Me he sentido iluminada, relajada y feliz. He hecho resoluciones. He llegado a sentir una sensación de paz. Pero no

diría jamás que he despejado mi mente por completo o que he oído la Voz Interior.

Viendo a los niños más jóvenes en el culto de adoración como van retorciéndose y susurrando, me recuerda de lo mucho que he avanzado... y de lo mucho que me falta por andar.

Keava McKeogh, Junta Mensual Waikato-Hauraki, Junta Anual de Aotearoa / Nueva Zelanda, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado maneras de adoración, formas de fe)

### **Porqué Llegué a Ser Cuáquero**

Lo que me atrajo a los cuáqueros fue esa actitud de mente abierta hacia la espiritualidad—para construir una fe basada en la experiencia más que en los credos. Mi búsqueda espiritual anterior me había llevado en explorar diversas tradiciones orientales y la espiritualidad de la nueva era. Pero no pude encontrar un hogar espiritual en ninguna de estas tradiciones. Mis dudas me impidieron conformarme con un sistema de creencia.

La primera vez que oí hablar de los Amigos yo pasaba por una etapa de dudas y agnosticismo. Me sorprendió la actitud mente abierta, y me sentí inspirado por la idea de la Luz Interior. Esto verdaderamente le habló a mi situación, porque me di cuenta que aunque yo no pudiera creer en ninguna otra cosa, aun así podía creer en mi Luz Interior. Había sentido Esto dentro de mí desde hacía muchos años, y había sentido Su placidez al tocar o al escuchar música hermosa, o al caer en la tranquilidad de la meditación espontánea al estar solo.

Al poco tiempo me encontré en una reunión de adoración no programada, y resultó una experiencia sosegada y significativa. Podía explorar ese sentimiento sagrado por primera vez, sin distorsionarlo con palabras confusas. También me gustó la gente que conocí y pronto me hice amigo de algunos de ellos. Al mismo tiempo y al igual que yo, otro par de jóvenes encontraron su camino a nuestra junta mensual. Antes de esa fecha pocos jóvenes asistían a esta junta no programada, pero ahora esto está empezando a cambiar. Pronto descubrí que la mayoría de nosotros había encontrado a los cuáqueros a través del Internet, en varios casos a través de la pagina web: [www.beliefnet.com](http://www.beliefnet.com). En algunos casos, la encuesta “Belief-O-Matic” para categorizar las convicciones, sugirió que la persona tenía un perfil espiritual que se aproximaba más al de los cuáqueros.

Mi experiencia con la secularización en Suecia me ha demostrado que a menudo la gente joven rechaza la religión y la espiritualidad porque identifican estos asuntos con la fe ciega en los dogmas. Para ellos los únicos hechos reales son los que pueden ser investigados científicamente. Hay una tendencia a considerar a las personas religiosas como ingenuas. Pero también veo mucho anhelo y búsqueda espiritual en los jóvenes. Hay un creciente interés en la meditación, el yoga y el desarrollo personal.

En medio de esta condición creo que los Amigos tienen un gran potencial. Puesto que es una rica tradición de raíz judeo-cristiana, que ha sido



reforzada por las vidas, las acciones y los testimonios de al menos una docena de generaciones de los Amigos, hay una abundante fuente de inspiración para el buscador en el cuaquerismo. Hay oportunidad para encontrar las palabras, pero también hay silencio; hay misticismo introvertido como también hay activismo extrovertido; hay la creencia en Jesús como también el universalismo. Hay oportunidad para la búsqueda espiritual, el compartimiento y la comunión, sin la presión de tener que estar de acuerdo sobre una específica confesión de fe.

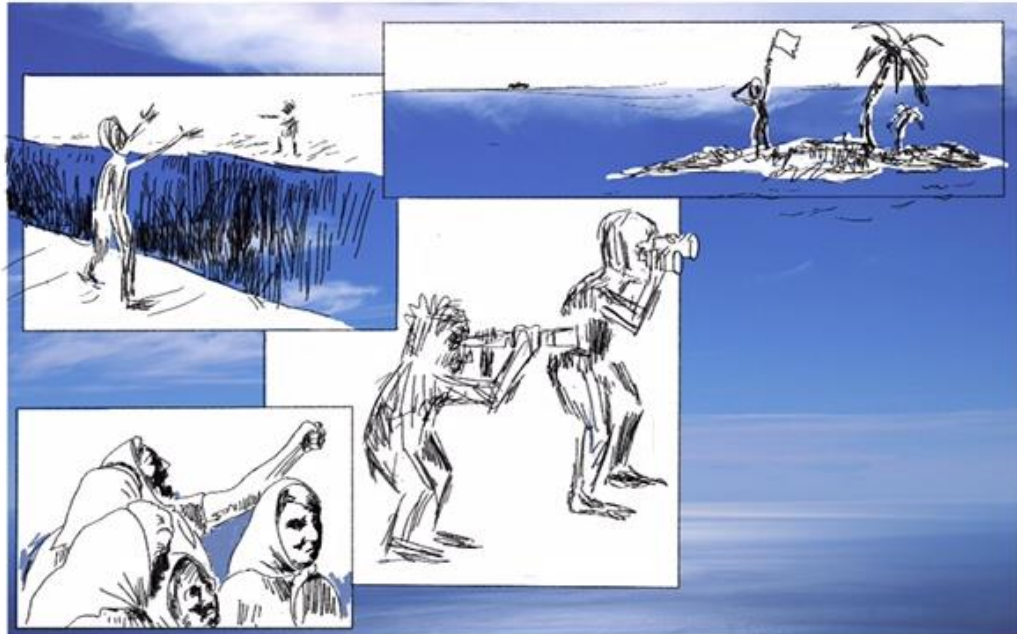
Me hice miembro de la Junta Anual de Suecia en noviembre de 2007. Desde entonces he pasado por diferentes fases en mi vida espiritual. He ampliado mi comprensión del cristianismo. He sido impulsado a través de panteísmo y el agnosticismo. Pero en todo momento, a pesar de las turbulencias, me he quedado con la fe en la Luz Interior. Siempre ha sido un punto tranquilo dentro de mí, como el ojo del huracán, en donde puedo encontrar la paz de la mente y el alma.

Kenneth Platter, Junta Anual de Suecia, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014  
(del capítulo titulado relatos de convencimiento, conversión)

## Preguntas

- ¿Cómo te ha transformado la experiencia personal de Dios?
- ¿Cómo ha sido transformada tu junta/iglesia por la experiencia colectiva de Dios?
- ¿Los temas de muerte y renacimiento/resurrección se expresan en tu fe, tu ministerio, tu testimonio, y en tu estilo de vida etc.? ¿Cómo?
- ¿De qué maneras contribuyes tú y contribuye tu junta/iglesia a la transformación de la sociedad y de la creación? Porque **el anhelo ardiente** de la creación es el aguardar la manifestación de los hijos de Dios.

Porque **el anhelo ardiente** de la creación es el aguardar la manifestación de los hijos de Dios.



©Erik Dries 2015

Y de igual manera el Espíritu nos ayuda en nuestra debilidad; pues qué hemos de pedir como conviene, no lo sabemos, pero el Espíritu mismo intercede por nosotros con gemidos indecibles. **Romanos 8:26**

Porque sabemos que toda la creación gime a una, y a una está con dolores de parto hasta ahora; y no sólo ella, sino que también nosotros mismos, que tenemos las primicias del Espíritu, nosotros también gemimos dentro de nosotros mismos, esperando la adopción, la redención de nuestro cuerpo. **Romanos 8:22-23**

### **Salmos 42 Mi alma tiene sed de Dios**

**1**

Como el ciervo brama por las corrientes de las aguas,  
Así clama por ti, oh Dios, el alma mía.

**2**

Mi alma tiene sed de Dios, del Dios vivo;  
¿Cuándo vendré, y me presentaré delante de Dios?

**3**

Fueron mis lágrimas mi pan de día y de noche,  
Mientras me dicen todos los días: ¿Dónde está tu Dios?

**4**

Me acuerdo de estas cosas, y derramo mi alma dentro de mí;  
De cómo yo fui con la multitud, y la conduje hasta la casa de Dios,  
Entre voces de alegría y de alabanza del pueblo en fiesta.

**5**

¿Por qué te abates, oh alma mía,  
Y te turbas dentro de mí?  
Espera en Dios; porque aún he de alabarle,  
Salvación mía y Dios mío.

**6**

Dios mío, mi alma está abatida en mí;  
Me acordaré, por tanto, de ti desde la tierra del Jordán,  
Y de los hermonitas, desde el monte de Mizar.

**7**

Un abismo llama a otro a la voz de tus cascadas;  
Todas tus ondas y tus olas han pasado sobre mí.

**8**

Pero de día mandará Jehová su misericordia,  
Y de noche su cántico estará conmigo,  
Y mi oración al Dios de mi vida.

**9**

Diré a Dios: Roca mía, ¿por qué te has olvidado de mí?  
¿Por qué andaré yo enlutado por la opresión del enemigo?

**10**

Como quien hiere mis huesos, mis enemigos me afrentan,  
Diciéndome cada día: ¿Dónde está tu Dios?

**11**

¿Por qué te abates, oh alma mía,  
Y por qué te turbas dentro de mí?  
Espera en Dios; porque aún he de alabarle,  
Salvación mía y Dios mío.

Continuaba a veces bajo grandes pruebas, y sufrimientos internos pesaban sobre mí; mas no hallaba a nadie con quien desahogarme excepto el Señor a quien lloraba noche y día. Volví a Nottinghamshire, y allí el Señor me mostró que la raíz de las cosas que son dañinas por afuera está adentro en el corazón y la mente del hombre malvado... Clamé al Señor, "¿Por qué he de ser así, si nunca fui adicto a cometer tales males?" El Señor me respondió que era necesario que yo comprendiera todas las condiciones, ¿de qué otra forma podría hablar a todas las condiciones? En esto vi el infinito amor de Dios. Entonces vi que había un océano de oscuridad y muerte, pero también un infinito océano de luz y amor que fluía sobre el océano de oscuridad. En esto también vi el infinito amor de Dios, y recibí grandes aperturas.

George Fox 1647, 19.03 of *Fe y Práctica Cuáquera* de la Junta Anual Británica 2013, traducción de Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry

En el culto respondemos a lo que comprendemos acerca de Dios. Podemos adorar solos, pero cuando nos unimos a otros en una quieta expectativa puede que descubramos la presencia de Dios de una manera más profunda. Buscamos una quietud conjunta en nuestras reuniones de culto para que todos podamos sentir el poder del amor de Dios uniendo y guiándonos

Consejos y preguntas de la sección de Europa y Oriente Medio

Lo que provocó mi viaje hacia adentro [de mí] no fue la curiosidad, ni tampoco fue el deseo de una iluminación intelectual, ni fue para ganarme poder. Tampoco era cosa de rehabilitación. Sencillamente fue porque el mundo me había fallado y, encontrándome vacía por el mundo, yo anhelaba con toda mi fuerza el amor eterno: esa verdad eterna que sentía que quedaba escondida en Dios mismo. Añorar y escuchar con deseos de oír el Espíritu Divino, lo podemos llamar la oración, o la meditación o «estar en comunión con la naturaleza». Esto yo lo hacía cada día durante ratos largos o cortos hasta que un anochecer, saliendo del silencio atento, me cantó una voz que dijo: –Ven a mí... Oh ven a mí...– Y mi alma tembló; mi corazón se derritió por el amor y la verdad que había en esos tonos.

Ruth Sansom, 2003 Selección de «*esto podemos decir:*» *Vida, Fe y Pensamiento cuáqueros en Australia*. Traducción de Pablo Stanfield.

El cuaquerismo nació hace trescientos años, lo iniciaron los que buscaban, los que anhelaban APRENDER el camino de la sinceridad, de la realidad, de la verdad. Seguimos siendo aprendices o discípulos. Me parece que el cuaquerismo y los cuáqueros dan la bienvenida a los aprendices, y por esto también me encuentro como en casa en la sociedad religiosa de los Amigos.

Roger Carter 1948, JM de Natal, Sudáfrica *Vivir con Espíritu Audaz: Fe y Práctica Cuáquera de la Junta Anual de África Central y Meridional* 2009, p 31. Traducción de Ruth Homer.

## **La Adoración**

Alguna vez te has preguntado ¿qué es la adoración? Y ¿por qué adoras? Bueno en mí surgieron esas preguntas y muchas más. Antes lo hacía porque sí y ya, cantar y nada más, pero ahora la adoración cumple un rol muy importante en mi vida diaria. Para mí es una experiencia muy importante, es una forma de comunicarme con Dios cantando.

Dirigir una oración en cántico es algo que surge de lo más profundo de tu corazón, como buscar la perla de gran precio en el fondo del mar, el mar eres tú y la perla tu corazón dirigido a Dios. ¿Cuando adoras cómo lo haces? ¿Realmente sientes lo que sale de tu boca cuando alabas? Muchas veces adoramos con voz en cuello y realmente no vemos la verdadera manera de alabar ya que es una experiencia inolvidable y edificable. Les comparto una pequeña experiencia cuando participé en un encuentro de UJESA (Unión de Jóvenes Santidad Amigos) que se llevó a cabo en el pueblo de Patamanta, todas las hermanas y los hermanos jóvenes adoraban y alababan a Dios, pero cuando lo hacíamos sentíamos en nuestro corazón ¡Qué hermoso fue! Venían tantos jóvenes que perseguían lo mismo que yo, lo que yo buscaba con tanto afán.

Es así que como todos nosotros tenemos experiencias y nos edificamos y regresamos con más fuerza de seguir adelante sin desmayar. Es como cuando un león persigue a su presa, éste cae pero se levanta con más

fuerza. Es así como cada Amigo debe levantarse cuando se siente caer. También la adoración te da consuelo en momentos de angustia y felicidad cuando está alegre, funciona como algo complementario en nuestra fe, algo así como la arena al mar, así como dice la palabra de Dios “¿Está alguno alegre? Cante alabanzas, ¿está alguno afligido? haga oración.”

Entonces lo único que podríamos hacer es que cuando estemos dando adoración no lo hagamos con voz en cuello, sino de todo nuestro corazón, no caigamos sigamos adelante, perseveremos, y sigamos las pisadas del maestro hasta el fin de nuestras vidas.

Fanny Mamani, Iglesia Evangélica Misión Boliviana de Santidad Amigos (IEMBSA), Bolivia, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado maneras de adoración, formas de fe)

### **Deseo por la Palabra de Dios**

La cultura de los primeros cuáqueros se había opuesto a la utilización de instrumentos musicales y las palmas de manos al alabar el nombre de Dios. Esto dio lugar a un rechazo a participar plenamente en las actividades. En la actualidad, por medio de la reforma y la revisión de la constitución de las iglesias, los cuáqueros han mejorado mucho, lo que me hace desear por la palabra de Dios, y ahora puedo adorarle con palmas y con baile por las buenas obras hechas para mí.

A través de las innovaciones de los servicios de Internet puedo recibir fácilmente el mensaje de Dios mediante la descarga de información. También se ha hecho más fácil el llegar a saber de programas de hermandad desarrollados por otros cuáqueros de todo el mundo.

Los teléfonos móviles y la radio han contribuido en gran medida al crecimiento de mi fe, porque puedo enterarme de las experiencias que enfrentan otros jóvenes y esto me ayuda a superar mis problemas. He aprendido mucho de cómo perseverar y cómo perdonar a los que me han hecho mal. Gracias a todo esto, ahora estoy en condición de explorar mis dones espirituales que nunca antes había entendido.

Mathew Amoyi Lanogwa, Iglesia de la Villa Kitale, Junta Anual del Este de África (Norte), (FUM), Kenia, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado maneras de adoración, formas de fe)

### **Te Elijo Hoy**

Te elijo hoy—  
Al igual que el soldado que depone las armas  
y regresa a casa en su propio país  
a vivir en paz.

Te elijo hoy—  
Al igual que el niño que vuelve a su madre,  
confiando del todo en su padre,  
sin pensar en dejar el hogar.

Te elijo hoy—  
Al igual que el labrador que regresa del campo  
a su propia casa y a los suyos,  
después de mucho trabajo en tierra de otro.

Te elijo hoy—  
Al igual que el esclavo rompe los grilletes  
y va en busca de su familia,  
sin descanso hasta que la encuentra.

Te elijo hoy—  
Al igual que el viajero del desierto  
que bebe el agua fresca del río  
y calma la sed profunda.

Te elijo hoy—  
Al igual que las ovejas siguen a los pastores,  
al igual que los potrillos siguen a las yeguas,  
como el verano sigue la primavera.

Te elijo hoy—  
a ti que tienes más nombres  
que todas las estrellas de todos los cielos,  
e igual número de caras.

Te elijo hoy—  
y aunque antes he elegido de otra manera  
y he arrendado mi cuerpo, mente, y alma,  
hoy vuelvo a ti.

Te elijo hoy—  
Humilde vengo a mendigar migajas  
pero aún sin pedir perdón,  
y sin embargo Tú me guías al banquete.

Te elijo hoy—  
Me refugio detrás de la Roca Inmutable  
y suplico la bendición del Viento Inmanente,  
para que pueda hacerte mi hogar para siempre.

Te elijo hoy—  
y aunque no lo hice ayer,  
y puede ser que no lo haga mañana,  
en este momento soy tuyo.

Te elijo hoy—  
Como la luna elige a la tierra,  
como la tierra elige al sol,  
y como Tú nos has elegido a nosotros.

Paul Christiansen, Reunión de Amigos de Eastside, Junta Anual del  
Pacífico Norte (Independiente), Estados Unidos, *El Espíritu se levanta*  
QUIP 2014 (del capítulo titulado relatos de convencimiento, conversión)

## Poema de Paz

Paz, paz, paz, paz  
¿Dónde estás paz?  
En muchos lugares te he buscado  
Pero en ninguno puedo hallarte.  
Paz, ¿dónde te escondes?  
Dime, paz, cómo llegar a ti.  
Sin ti mi vida es un engaño.

Muchos te buscan,  
En casa, en las escuelas, en el trabajo, en las organizaciones  
Y también en las iglesias.  
Dinos dónde estás, paz. Estamos confundidos  
Sin saber dónde encontrarte. ¿En qué fallamos?  
Haz que cambiemos;  
Sin ti, paz, no tenemos rumbo;  
Aunque lo hagamos todo bien,  
Sin paz la vida es un engaño.

Nosotros, los que sabemos qué es la amistad,  
Vamos hacer un enjambre de amigos,  
¿Nunca tendremos paz  
Donde somos enemigos?  
Difundamos la paz como semillas  
Para que crezcan en todo el mundo.  
Nuestro cristianismo no quedará completo,  
Sin ti, paz; incluso la predicación  
No será fácil,  
En verdad, sin ti, paz, nuestras vidas son grandes engaños.

La paz es todo lo que necesitamos.  
En todo lo que hacemos  
Jesús nos dejó en la paz,  
Pero también en pedazos  
Tenemos que mantener la paz  
Para permanecer, para vivir felices.  
Sin paz y santidad,  
Ninguno ve al Señor.

La caridad comienza en casa,  
La paz tiene que partir del hogar,  
A la iglesia, la comunidad y después  
Difundirla por todo el mundo.  
Paz es todo lo que necesitamos en la vida cotidiana,  
Sin paz y santidad,  
Ninguno ve al Señor.

Nuestro país había sido destruido  
Porque no había paz.  
Sin la paz en el mundo

No habrá ninguna verdad.  
Agradecemos a nuestro Señor todopoderoso,  
Por concedernos la paz,  
A pesar de lo que sucedió  
Después de la elección.  
Sin paz y santidad,  
Ninguno ve al Señor.  
¡Vela!

Wycliffe M. Musera, Junta Anual de los Amigos de África del Este (Norte)  
(FUM), Kenia, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado la  
vida del reino)

### **Haiku Cuáquero**

El silencio ya  
Congrega corazones  
En espera de Guía

Kathleen Burckhardt, Junta Mensual Península de Saanich, Junta Anual  
Canadiense (FGC-FUM), Canadá, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014, del  
capítulo maneras de adoración, formas de fe.

### **Preguntas**

- ¿Cuál es tu anhelo ardiente, como individuo y como miembro de una comunidad de fe?
- ¿Qué tipo de mundo te parece que Dios anhela?
- ¿Cómo discernimos si lo que anhelamos nosotros es lo que Dios anhela?



Porque el anhelo ardiente de la creación es el aguardar **la manifestación** de los hijos de Dios.



© Erik Dries 2015

Mas el que escudriña los corazones sabe cuál es la intención del Espíritu, porque conforme a la voluntad de Dios intercede por los santos. **Romanos 8:27**

El amor nunca deja de ser; pero las profecías se acabarán, y cesarán las lenguas, y la ciencia acabará. Porque en parte conocemos, y en parte profetizamos; mas cuando venga lo perfecto, entonces lo que es en parte se acabará. Cuando yo era niño, hablaba como niño, pensaba como niño, juzgaba como niño; mas cuando ya fui hombre, dejé lo que era de niño. Ahora vemos por espejo, oscuramente; mas entonces veremos cara a cara. Ahora conozco en parte; pero entonces conoceré como fui conocido. Y ahora permanecen la fe, la esperanza y el amor, estos tres; pero el mayor de ellos es el amor. **1 Corintios 13:8-13**

Y nosotros no hemos recibido el espíritu del mundo, sino el Espíritu que proviene de Dios, para que sepamos lo que Dios nos ha concedido, lo cual también hablamos, no con palabras enseñadas por sabiduría humana, sino con las que enseña el Espíritu, acomodando lo espiritual a lo espiritual. **1 Corintios 12-13**

## La Experiencia Cuáquera de Aguardar la Revelación de Dios

No llegué a recibir ni a testificar de la Verdad por fuerza de argumentos, ni por específicas disquisiciones doctrinales que persuadieran mi entendimiento; al contrario recibí la Verdad al ser tocado por esta Vida en mi interior. Porque cuando entré en las asambleas silentes del pueblo de Dios sentí un poder místico<sup>1</sup> entre ellos que me tocó el corazón, y cuando me rendía a este poder, sentía en mi ser que el mal enflaquecía y el bien se alzaba. Así llegaba a estar entretejido y unido con ellos, anhelando más y más que creciera en mí este Poder y Vida por lo que podría sentirme perfectamente redimido. De veras, esta es la manera más segura para llegar a ser cristiano; y después no se carecerá del conocimiento y entendimiento de los principios, sino que según sean necesarias tales cosas crecerán como fruto natural de esta buena raíz, y tal conocimiento no será estéril ni infructuoso.

Robert Barclay 1678 *Fe y práctica Cristiana en la experiencia de la Sociedad Religiosa de los Amigos*. Junta Anual de Londres, traducción de Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry

Ahora bien, todos abandonad vuestras guías ajenas, y vuestras luces externas, y volveos a la Luz de Cristo dentro de vosotros, la que os señala el pecado y el mal, y los hechos de la oscuridad. Pues cualquier cosa que tal nos muestre es la Luz, y esta Luz ilumina la conciencia, y os escudriña buscando el pecado, e insiste que tratéis a todo el mundo como queréis ser tratados. Y esta Luz no es un capítulo fuera de ti en un libro, sino que es la Luz que les reveló las Escrituras a los santos en sus diversas medidas, la que ellos proclamaron, y la que leéis en aquel capítulo. Y esta Luz, al ser obedecida, os guiará al día perfecto, que declara todas las cosas tales y como son.

El poder y la gloria del Señor resplandecen desde el norte  
*Fragmentos de los escritos de James Nayler* basado en una edición de Brian Drayton traducido por Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry

Sé honesto contigo mismo/a. ¿Qué verdades desagradables estás evadiendo? Al reconocer tus faltas, no te desanimes. En el culto compartido se puede encontrar la seguridad del amor de Dios y la fuerza para seguir con un coraje renovado.

No. 11 de los consejos y cuestionamientos, capítulo 6 *Fe y Práctica de la Junta anual de Canadá*

Después de mucha oración he llegado a comprender el quebrantamiento como ser quebrado para abrirse a Dios, como derrumbar paredes para experimentar el amor y la gracia de Dios, y como ser arrancado desde las raíces para encontrar la libertad en el Señor. ¿Qué significa que la Sociedad Religiosa de los Amigos está quebrantada, y que nosotros la hemos quebrantado? Ahora creo que nosotros nos hemos quebrado en nuestro ser para abrirnos al poder y a la gracia del Señor. Que hemos luchado y hemos sufrido y hemos clamado por la dirección divina y hemos sido abiertos a Su

voluntad divina. Nos hemos encendido para arder con el poder del Espíritu, y así hemos sido liberados. Creo que cuando el humo se aclare nosotros nos encontraremos parados entre los escombros de ese ardor, renovados, en la sencillez de lo que realmente somos: un grupo de personas ligadas por la esperanza y el testimonio del Señor. Y conoceremos nuestra fuerza. Y conoceremos la de Dios.

Anna Obermayer,  
Comunidad de Amigos Binghamton, Junta Anual de Nueva York  
(FUM-FGC) Estados Unidos *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del  
capítulo titulado Relatos de convencimiento, conversión, salvación y  
transformación personal)

## **Soy**

Soy la luz y la oscuridad  
Soy la vida y la muerte  
Soy esperanza cuando no hay esperanza  
Soy la soledad y una gran multitud  
Soy alegría y tristeza  
Soy palabra y mirada amables  
Soy un beso y una caricia  
Soy el primer amor y el amor de siempre  
Soy el viento que toca tu cara  
Soy el trueno y el relámpago  
Soy el pájaro en el cielo y el pez en el mar  
Soy primavera verano otoño invierno  
Soy el sol de un día nublado  
Soy los mares y los ríos  
Soy la tierra y las criaturas  
Soy el principio y el fin  
Soy

Gayle Yeomans, Junta de Stafford, Junta Anual de Gran Bretaña, Reino  
Unido *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado Maneras de  
adoración, formas de fe)

## **Dices Que Me Amas (El Lamento de Dios)**

Dices que me amas  
pero sigues tu camino  
cuando tengo frío y hambre,  
y clamo por tu ayuda.  
Dices que me amas  
mas tu prójimo se muere de hambre  
Innecesariamente  
porque tú no compartes.  
Dices que me amas

y sin embargo, destruyes  
el mundo que te di  
para que lo cuidaras.  
Dicen que me aman  
Pero se matan los unos a los otros  
Y peor aún,  
lo hacen en mi nombre.  
Dices que soy el Camino  
pero no sigues mi Camino.  
Dices que soy la Verdad  
Pero la Verdad no oyes.  
Dices que soy amoroso  
Y aún así te imaginas  
que te enviaría al infierno  
por creer en cosas “erradas.”  
Un día  
te darás cuenta  
de lo que realmente significa  
Amar.

Peter Parr, de 33 años, Junta Local del Este de Sussex, y Reunión General de Young Friends, Junta Anual de Gran Bretaña, Reino Unido, *El Espíritu se levanta* QUIP 2014, del capítulo titulado agitando el agua

## **Preguntas**

- Dios se revela de muchas maneras en la Biblia ¿Cómo se manifiesta Dios en tu vida?
- Dios nos ayuda a descubrir la verdad sobre nosotros mismos – la Luz nos muestra nuestros fortalezas y defectos. En tu vida y en la vida de tu iglesia/junta ¿qué cosas necesitan ser vistas con la Luz Divina?
- ¿Cómo haces frente a la oscuridad en tu vida y en el mundo?

Porque el anhelo ardiente de la creación es el aguardar la manifestación de los **hijos de Dios**.



Stock photo

Bienaventurados los pacificadores, porque ellos serán llamados hijos de Dios. **Mateo 5:9**

Este es mi mandamiento: Que os améis unos a otros, como yo os he amado. Nadie tiene mayor amor que este, que uno ponga su vida por sus amigos. Vosotros sois mis amigos, si hacéis lo que yo os mando. Ya no os llamaré siervos, porque el siervo no sabe lo que hace su señor; pero os he llamado amigos, porque todas las cosas que oí de mi Padre, os las he dado a conocer. No me elegisteis vosotros a mí, sino que yo os elegí a vosotros, y os he puesto para que vayáis y llevéis fruto, y vuestro fruto permanezca; para que todo lo que pidieréis al Padre en mi nombre, él os lo dé. Esto os mando: Que os améis unos a otros. **Juan 15:12-17**

Porque todos los que son guiados por el Espíritu de Dios, éstos son hijos de Dios. Pues no habéis recibido el espíritu de esclavitud para estar otra vez en temor, sino que habéis recibido el espíritu de adopción. **Romanos 8:14-15**

La creación misma será libertada de la esclavitud de corrupción, a la libertad gloriosa de los hijos de Dios. **Romanos 8:21**

La verdadera piedad no quita a los hombres del mundo, sino que los capacita para vivir mejor en él y los anima a intentar repararlo.

William Penn 1682

Amigos, nuestra vida es amor, y paz, y ternura; soportándonos con paciencia los unos a los otros, perdonándonos los unos a los otros, y no almacenando acusaciones los unos contra los otros; sino orando los unos por los otros, y

levantándonos los unos a los otros con mano tierna si acaso ha habido cualquier error o caída; y esperando hasta que el Señor otorgue buen sentido y arrepentimiento, si acaso alguien carece de sentido y arrepentimiento. ¡Oh! esperad sentir este espíritu, esperad ser guiados por este espíritu, para que así podáis regocijaros dulcemente en el Señor, y caminar los unos con los otros en dulzura, humildad, ternura, paz y amor.

Isaac Penington, carta a los Amigos de Amersham 1667,  
Traducción de Benigno-Sánchez-Eppler y Susan Furry

## Hijos de Dios

Jesús nos enseña cómo vivir. En vez de seguir los senderos egoístas del pecado, como antes hacíamos, caminamos en un sentido nuevo, siguiendo a Jesús. Ya no más podremos aceptar los valores que pone la sociedad. Todos los valores espirituales, morales y éticos tienen que ser puestos por normas de las Escrituras. Por lo mismo la Iglesia de Los Amigos enseña sus Testimonios de (a) la Paz y no-violencia Cuando las normas sociales nos indican que debemos odiar a los enemigos, seguimos el mandado de Jesús que los amemos. Cuando las normas sociales buscan la violencia, buscamos nosotros la resolución sin violencia del conflicto. Quedamos los hijos inocentes e inofensivos de Dios, negándole a todo el mundo el derecho de meter una arma en nuestras manos, ya que esas manos las hemos dedicado al servicio de Dios. Nuestra lucha no es contra otras personas, sino contra las fuerzas del mal. (Efesios 6: 12)

Selección de la *Fe y Práctica cristiana de la Iglesia de Los Amigos*  
Junta Unida de Amigos en África Oriental, 2002; Parte I – La Fe.  
Traducción de Pablo Stanfield.

¿Hemos honrado y protegido a quienes la sociedad ha desechado, como los niños aun no nacidos, pobres, prisioneros, huérfanos, viudas, abandonados, incapacitados, sin recursos, adictos, incapacitados mentales, sin hogar y con hambre? Como no podemos hacer todo, ¿hemos hecho algo?

¿Nos hemos animado y edificado a nosotros mismos, hablando solamente lo que es de ayuda? ¿Hemos resuelto conflictos efectivamente, evitando el chisme y animando a los que critican a hablar con la persona indicada en el espíritu correcto?

Preguntas de responsabilidad congregacionales, *Fe y Práctica*, La Iglesia  
Evangélica Amigos del Suroeste, Estados Unidos

## Procuró Vivir Mi Día en la Presencia de Dios

Procuró vivir mi día en la presencia de Dios pues cuando salgo de casa, desde que pongo mi primer pie fuera de casa empiezo a platicar con Jesús como mi compañero de viaje, de estudio, de trabajo y de diversión. Claro como humana que soy en más de algún momento de mi día el afán me trata de separar de mi compañero de vida que es Dios y olvido que Él está a mi lado; es allí cuando me estreso y vivo momentos difíciles que sólo son

aliviados cuando recuerdo que no estoy sola, que hay Uno que me conoce y aunque yo lo olvide por un momento Él sigue estando a mi lado para amarme y apoyarme.

... Nuestra Fe influye en todo desde ¿Qué haré cuando me levante? hasta la toma de las decisiones más grande en la vida como jóvenes que somos ¿A quién serviré?, ¿A qué me dedicaré? y ¿con quién me casaré? La voz interior del Espíritu Santo de Cristo nos puede guiar y hasta hoy como joven cristiana puedo compartir que a mí no me ha fallado, y dejo claro que no todo ha sido hermoso en mi vida; ni creo que haya un joven en todo el mundo que pueda afirmar eso. Como humanos fallamos y las malas decisiones nos traen dolor y consecuencias por eso suplico a todos que busquen a Dios cuanto antes para que sea Él quien dirija nuestras vidas y con Él todo irá mejor. Lo digo por experiencia. Personalmente, nunca he escuchado la voz de Dios audiblemente; pero estoy segura que habla a mi vida por medio de mi mente y mi corazón. Anhele nunca alejarme de Él y ser cada día más obediente hasta que Él me llame a Su presencia.

Damaris Mercedes Guardado Lemus, Junta Anual de la Iglesia de los Amigos en El Salvador, de *El Espíritu se levanta* QUIP 2014 (del capítulo titulado practicando fidelidad)

### Preguntas

- Los cuáqueros decimos que hay lo de Dios en todos/as y la Biblia nos recuerda que somos hijos de Dios. ¿Cómo entiendes tú estas palabras?
- Hay alguien que no sería bienvenido en tu junta/iglesia?
- Si fortalecemos los vínculos cuáqueros los unos con los otros ¿nos ayudará a ser mejores hermanas y hermanos en el mundo? ¿Cómo?



Stock photo



## **Fuentes:**

Ilustraciones de Erik Dries de la JA de los Países Bajos

Todos los pasajes bíblicos son de la versión Reina-Valera 1960 Copyright © American Bible Society <https://www.biblegateway.com>

La mayoría de las traducciones son de Benigno Sánchez-Eppler y Susan Furry del sitio web Raíces Cuáqueras - Heredad de textos de la Sociedad Religiosa de los Amigos <http://raicescuaqueras.org> Aquí encontrarás traducciones al español de textos de la Iglesia de los Amigos con énfasis en los primeros 150 años del pensamiento cuáquero.

*El Espíritu Se Levanta: Voces Jóvenes Cuáqueras* editado por Angelina Conti, Cara Curtis, C. Wess Daniels, Harriet Hart, Sarah Katreen Hoggatt, Evelyn Jadin, John Epur Lomuria, Emma Condori Mamani, Katrina McQuail, y Rachel Anne Miller, QUIP 2014 ISBN-10: 1937768163

## **Materiales Disponibles en Inglés:**

*Living Adventurously: Quaker Faith and Practice of Central and Southern Africa Yearly Meeting 2009*

<http://www.quakers.co.za/wp-content/uploads/2014/04/Living-Adventurously.pdf>

*This we can say: Australian Quaker Life, Faith and Thought*

(The Australian Faith and Practice) Australia Yearly Meeting 2010

Es posible conseguir una edición electrónica de este libro detalles en

<http://www.quakers.org.au/?page=22>

*Quaker Faith and Practice* The book of Christian discipline of the Yearly Meeting of the Religious Society of Friends (Quakers) in Britain (Fifth edition). Full text including Advices and Queries: -

<http://qfp.quaker.org.uk>

Advices and Queries/Conseils et Questions from chapter 6 *Quaker Faith and Practice* of Canada Yearly Meeting <http://quaker.ca/resources/faith-and-practice/>

*Christian Faith and Practice in the Friends Church* Friends United Meeting in East Africa 2002, part 1

<http://www.quakerinfo.com/eastafricafandp.pdf>